

Contrato de prestación de servicios de **mantenimiento y recarga de Extintores**, que celebran por una parte Telecomunicaciones de México, Organismo Descentralizado del Gobierno Federal, representado por el **Lic. Alfonso Ángel Hernández Bocanegra**, en su carácter de **Director de Finanzas y Administración**, a quien en lo sucesivo se denominará "**Telecomm**", y por la otra parte, la empresa **Fox Fire Systems, S.A. de C.V.**, representada en este acto por el **C. Enrique Luna Cruz**, en su carácter de **Apoderado Legal**, a quien en lo sucesivo se denominará "**El Proveedor**" de conformidad con las siguientes, declaraciones y cláusulas:

Declaraciones:

I. "Telecomm" declara que:

- I.1** Es un Organismo Descentralizado del Gobierno Federal, creado mediante decreto publicado en el Diario Oficial de la Federación el 20 de agosto de 1986 y reformado por diversos publicados en el mismo medio informativo, de fechas: 17 de noviembre de 1989, 29 de octubre de 1990, 6 de enero de 1997 y 14 de abril de 2011, con personalidad jurídica y patrimonio propios, cuyo objeto principal es la prestación de los servicios públicos de telégrafos, radiotelegrafía, la comunicación vía satélite y los de telecomunicaciones que expresamente se señalan en el artículo 3° de su decreto de creación, así como los de carácter prioritario que en su caso le encomiende el Ejecutivo Federal.
- I.2** Que el Lic. Alfonso Ángel Hernández Bocanegra en su carácter de Director de Finanzas y Administración, firma el presente contrato con las facultades que le confiere el artículo 27 fracción XXXIII del Estatuto Orgánico de Telecomunicaciones de México, publicado en el Diario oficial de la Federación el 14 de agosto de 2006, reformado por diversos publicados en el mismo medio informativo y la última publicación el 11 de diciembre de 2011 y el poder que para tal efecto le fue otorgado mediante testimonio notarial número 38,249, de fecha 21 de marzo de 2013, pasado ante la fe del Notario Público número 221 del Distrito Federal, Licenciado Francisco Talavera Autrique, con registro número **42-7-02042013-114009** en el **Registro Público de Organismos Descentralizados (REPODE)**.
- I.3** Para cubrir las erogaciones que se deriven del presente contrato, la Secretaría de Comunicaciones y Transportes comunicó a "**Telecomm**", mediante oficio número **5.1.-074**, de fecha **11 de enero de 2013**, la autorización de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público de su presupuesto para el año 2013 afectando la requisición número **SDOSP-13** gravada presupuestalmente mediante el Oficio número 6101.-0890 de fecha 21 de agosto de 2013, por un importe de **\$290.000.00** (Doscientos noventa mil pesos 00/100 M.N.) incluye I.V.A.
- I.4** La adjudicación del presente contrato se realizó mediante el procedimiento de **Adjudicación Directa** conforme a lo dispuesto en el artículo 42 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, así como en lo dispuesto en el decreto de Presupuesto de Egresos de la Federación para el ejercicio fiscal de 2013, publicado en el Diario Oficial de la Federación el día 27 de diciembre de 2012.
- I.5** Requiere de la prestación de los servicios objeto de este contrato en virtud de que no cuenta con los elementos suficientes para realizarlos.

- I.6 Su clave del Registro Federal de Contribuyentes es: **TME-891117-F56**.
- I.7 Para el ejercicio y cumplimiento de los derechos y obligaciones a su cargo, que se deriven del presente instrumento señala como su domicilio legal el ubicado en: **Eje Central Lázaro Cárdenas número 567, Colonia Narvarte, Delegación Benito Juárez, Código Postal 03020, en México, Distrito Federal.**

II. "El Proveedor" declara que:

- II.1 Es una sociedad legalmente constituida de acuerdo a la legislación de los Estados Unidos Mexicanos, tal como lo acredita con el testimonio de la Escritura Pública número **10,198**, de fecha **14 de diciembre de 2001**, otorgado ante la fe del Notario Público número **169**, del **Distrito Federal**, Lic. **Alfonso López Lira Acevedo**, debidamente inscrito en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio del **Distrito Federal**, bajo el número de folio mercantil **278,213**, de fecha **09 de enero de 2002**.
- II.2 Su representante legal es el **C. Enrique Luna Cruz**, en su carácter de **Apoderado Legal**, y acredita su personalidad con la exhibición del testimonio del poder notarial número **21,019**, de fecha **27 de abril de 2007**, otorgado ante la fe del Notario Público número **12**, del **Distrito Federal**, Lic. **Fernando Pérez Arredondo**, asociado con el Notario número **119**, **Licenciado Arturo Pérez Negrete**.
- II.3 Entre los objetivos de la actividad profesional que desempeña está la prestación de servicios que corresponden al objeto de este contrato.
- II.4 Ha considerado todos los factores que intervienen en la ejecución satisfactoria del servicio contratado, así como las especificaciones contenidas en los anexos indicados en la Cláusula Segunda de este instrumento.
- II.5 Conoce las disposiciones de tipo legal, administrativo y técnico que norman la celebración y ejecución del presente contrato y acepta someterse a las mismas sin reserva alguna, disponiendo para ello de los elementos técnicos, humanos y materiales necesarios para el desarrollo eficaz de los servicios objeto del presente instrumento contractual.
- II.6 Manifiesta Bajo protesta de decir verdad, que tiene pleno conocimiento de que se encuentra sujeta a la aplicación de la Ley Federal Anticorrupción en Contrataciones Públicas, publicada en el Diario Oficial de la Federación el 11 de julio de 2012, la que conoce en su contenido, aplicación, consecuencias jurídicas y cumple.
- II.7 Bajo protesta de decir verdad, manifiesta que no se encuentra en ninguno de los supuestos previstos en los artículos 50 y 60, antepenúltimo párrafo, de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público.
- II.8 Para los efectos de lo previsto por el artículo 32-D del Código Fiscal de la Federación, bajo protesta de decir verdad manifiesta que se encuentra al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones fiscales, de conformidad con las disposiciones del Código invocado y las Leyes Tributarias vigentes.
- II.9 Su clave del Registro Federal de Contribuyentes es: **FFS011214P28**.

II.10 Que para los efectos del artículo 3 fracción III, de la Ley para el Desarrollo de la Competitividad de la Micro, Pequeña y Mediana Empresa y el artículo 54-A del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, arrendamientos y Servicios del sector Público, bajo protesta de decir verdad manifiesta que el tipo de estratificación que le corresponde es el de **Micro**.

II.10 Para el cumplimiento de los derechos y obligaciones que se desprenden del presente instrumento, bajo protesta de decir verdad manifiesta que su domicilio es el ubicado en **Calle Oriente 182, número 88, Colonia Moctezuma 2ª Sección, Delegación Venustiano Carranza, C.P. 15530, México, Distrito Federal**, el cual señala para oír y recibir todo tipo de notificaciones y documentos y que asimismo lo señala para la práctica de notificaciones, aún las de carácter personal, que se deriven de este contrato.

Igualmente "**El Proveedor**" manifiesta expresamente su aceptación de que dicho domicilio podrá ser verificado en cualquier momento por "**Telecomm**"; conviniendo que en el caso de que llegará a cambiar su domicilio lo notificará a "**Telecomm**" dentro de los quince días naturales siguientes a aquel en que se produzca dicho cambio.

Hechas las declaraciones que anteceden las partes convienen en obligarse y contratar al tenor de las siguientes:

Cláusulas

Primera. Objeto.

"**Telecomm**" encomienda a "**El Proveedor**" y éste se obliga con el Organismo a prestar los servicios de **mantenimiento y recarga de Extintores**, hasta su debida conclusión, obligándose a realizarlos con estricto apego a las especificaciones, lugares de realización, programa, fechas y/o plazos de prestación de los servicios, términos de referencia y demás condiciones que al efecto se detallan en los anexos indicados en la **cláusula Segunda**, los que debidamente rubricados y firmados por las partes forman parte integrante del presente instrumento contractual.

Segunda. Relación de anexos.

Son parte integrante de este contrato los anexos que a continuación se enumeran:

Anexo: **Técnico**.

Anexo: **Económico**.

Las modificaciones que lleguen a hacerse a los anexos que debidamente firmados por las partes son parte integral del presente contrato, serán de común acuerdo entre las mismas y deberán constar por escrito.

Tercera. Importe del contrato.

"**Telecomm**" pagará a "**El Proveedor**" en concepto de contraprestación por la realización de los servicios objeto del presente contrato, un monto que asciende a la cantidad de **\$223,328.00** (Doscientos veintitrés mil trescientos veintiocho pesos 00/100), más la cantidad de **\$35,732.48** (Treinta y cinco mil setecientos treinta y dos pesos 48/100

M.N.), por concepto del 16% de Impuesto al Valor Agregado, lo que hace un total de **\$259,060.48 (Doscientos cincuenta y nueve mil sesenta pesos 48/100 M.N.)**.

El precio unitario de los servicios contratados se detalla en el anexo **Económico**, el que debidamente firmado y rubricado por las partes se agrega a este instrumento para formar parte integrante del mismo.

Los precios unitarios del presente contrato son fijos y no estarán sujetos a fórmula escalatoria alguna durante la vigencia del mismo, por lo que sí **"El Proveedor"** realiza trabajos por mayor precio unitario del indicado, independientemente de la responsabilidad en que incurra por la ejecución de los trabajos correspondientes no tendrá derecho a reclamar pago alguno en concepto de ello.

Cuarta. Forma de pago.

"Telecomm" pagará a **"El Proveedor"** el importe pactado en la cláusula que antecede por los servicios objeto de este contrato, previa la prestación de los mismos, dentro del plazo máximo de 20 (veinte) días naturales contados a partir de la presentación de la (las) factura(s) correspondiente(s) debidamente requisitada(s), la(s) cual(es) se acompañará(n), en su caso, del (los) reporte(s) de servicio y la autorización correspondiente de los mismos por parte del área usuaria; quedando entendido que no se autorizará pago alguno de no acompañarse el (los) reporte(s) mencionado(s) aprobado(s) por **"Telecomm"**.

Dicho pago se efectuará a través de transferencia electrónica de fondos vía pago interbancario, en la cuenta con CLABE interbancaria **012180001336463354**, Sucursal **3623**, No. de Plaza y Lugar: **Wal Mart Aeropuerto, Ciudad de México**, de la institución bancaria **BBVA Bancomer**. Para tal efecto **"El Proveedor"** deberá presentar a la firma del presente instrumento, el formato denominado solicitud de pago a través del servicio interbancario debidamente requisitado.

En caso de incumplimiento en los pagos por parte del Organismo, a solicitud de **"El Proveedor"**, **"Telecomm"** deberá pagar gastos financieros conforme al procedimiento establecido en la Ley de Ingresos de la Federación para el ejercicio fiscal respectivo, como si se tratara del supuesto de prórroga para el pago de créditos fiscales. Dichos gastos se calcularán sobre las cantidades no pagadas y se computarán por días naturales desde que se venció el plazo pactado, hasta que se ponga efectivamente las cantidades a disposición de **"El Proveedor"**.

Tratándose de pagos en exceso que haya recibido **"El Proveedor"** éste deberá de reintegrar las cantidades pagadas en exceso más los intereses correspondientes conforme a lo señalado en el párrafo anterior. Los cargos se calcularán sobre las cantidades pagadas en exceso en cada caso y se computarán por días naturales desde la fecha del pago hasta la fecha que se ponga efectivamente las cantidades a disposición del Organismo.

Quinta. Vigencia.

"El Proveedor" se obliga a iniciar la ejecución de los servicios objeto del presente contrato a partir del día **15 de noviembre de 2013**, y a terminarlos el día **31 de diciembre de 2013**.

Sexta. Garantía de cumplimiento de contrato.

"El Proveedor" se obliga a garantizar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del presente contrato, mediante fianza expedida por Institución Afianzadora Mexicana,

debidamente autorizada para ello, a favor de "Telecomm", por un importe equivalente al 10% del monto total del presente contrato, sin incluir el Impuesto al Valor Agregado, debiendo cubrir el plazo de vigencia del mismo así como el periodo de garantía de funcionamiento de los servicios contratados.

"El Proveedor" queda obligado a entregar a "Telecomm", la fianza en cuestión dentro de los diez días naturales siguientes a la firma del presente instrumento.

En el supuesto de que el monto de este contrato se incremente, "El Proveedor" se obliga a mantener la fianza en el porcentaje que se menciona en el párrafo primero de la presente cláusula.

La póliza de fianza deberá contener las siguientes declaraciones expresas de la Institución Afianzadora:

1. Que la fianza se otorga para garantizar todas las obligaciones, incluyendo la prestación de los servicios, penas convencionales y el periodo de garantía de funcionamiento, atendiendo además todas las estipulaciones contenidas en el contrato.
2. Que la vigencia de la póliza de fianza será determinada y comprenderá la vigencia del contrato garantizado, así como el plazo máximo de garantía establecido en la cláusula Séptima del presente instrumento contractual, y que en caso de reclamación se deberá realizar dentro de los 180 días naturales siguientes, contados a partir de la terminación de la vigencia pactada del contrato o del periodo máximo de garantía establecida entre "El Proveedor" y "Telecomm", lo anterior conforme a lo dispuesto en el artículo 120 de la Ley Federal de Instituciones de Fianzas.
3. Que la fianza otorgada para garantizar el cumplimiento del referido contrato continuará vigente aún en el caso de que se otorgue prórroga, espera, ampliación al monto o al plazo de ejecución del mismo contrato. En virtud de lo anterior la afianzadora renuncia expresamente al derecho de manifestar el consentimiento a que se refiere el artículo 119 de la Ley Federal de Instituciones de Fianzas, por lo que, "El Proveedor", se obliga a realizar las acciones necesarias a fin de mantener la fianza en el porcentaje que se menciona en el párrafo primero de la presente cláusula.
4. Que acepta expresamente someterse a lo previsto en los artículos 93, 95, 95 Bis y 118 de la Ley Federal de Instituciones de Fianzas en vigor.
5. Que permanecerá vigente durante la substanciación de cualquier recurso o juicio que se interponga hasta que se dicte resolución definitiva y firme por autoridad, salvo que las partes se otorguen el finiquito.
6. Que para liberar la fianza, será requisito indispensable la manifestación expresa y por escrito de "Telecomm" por medio de la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios Generales.
7. Que la afianzadora acepta expresamente someterse a los procedimientos establecidos en la Ley Federal de Instituciones de Fianzas, aún para el caso de que procediera el cobro de intereses con motivo del pago extemporáneo del importe de la póliza de fianza requerida.

8. Que en caso de que exista finiquito y existan saldos a cargo de **"El Proveedor"** y éste efectúe la totalidad del pago en forma incondicional, **"Telecomm"** deberá liberar la fianza respectiva que se haya otorgado.
9. Que la fianza garantiza la prestación de los servicios **objeto del contrato**, y en su caso de la entrega de los bienes vinculados a los mismos.
10. Que la afianzadora se someterá expresamente a la jurisdicción y competencia de los Tribunales Federales de la Ciudad de México, renunciando al fuero que pudiera corresponderle en razón de su domicilio presente o futuro, o por cualquier otra causa.
11. Que en las condiciones generales del contrato de fianza, el fiado se obligue a rembolsar las cantidades que la afianzadora haya decidido pagar incluso si las obligaciones garantizadas se encuentran sujetas a plazo, condición o situación controvertida.

Séptima. Garantías Técnicas.

"El Proveedor" manifiesta que se obliga a cumplir las garantías técnicas que a continuación se indican":

Los servicios y las refacciones utilizadas en los mismos, serán garantizados por un periodo mínimo de un año, siempre y cuando el sello no haya sido violado o el extintor haya sido descargado sin causa justificada, teniéndose en cuenta que pueden haber fallas en el transcurso de los mismos, si se trata de fallas técnicas la recarga será sin costo.

Dicha garantía se establecerá expresamente en el Anexo Técnico del presente contrato, considerará todos y cada uno de los aspectos aplicables previstos al efecto en el mencionado anexo, estará vigente durante el plazo de tiempo que explícitamente se haya establecido, el cual se contará a partir de que se concrete la realización del acto o hecho que de lugar a su exigibilidad, o a partir de que concluya la vigencia del presente contrato y sus prórrogas y/o ampliaciones, en su caso, y para su aplicación se estará a lo dispuesto en esta cláusula, en el referido Anexo Técnico, así como lo que en su caso se señale en la convocatoria del procedimiento de contratación del cual se deriva este instrumento

Octava. Administración y verificación del contrato.

"Telecomm" designa al servidor público que se encargará de la administración y verificación del debido cumplimiento del presente contrato, quien efectuará sus funciones conforme a los mecanismos y documentos de comprobación, supervisión y verificación de los servicios contratados y efectivamente prestados, conforme a los requerimientos de cada entregable y la aceptación de los servicios como se especifica en los **anexos** precisados en la **cláusula Segunda** del presente instrumento, que forman parte del mismo.

"El Proveedor", por su parte, conviene en que a partir de la fecha de inicio de los servicios objeto de este contrato, nombrará un representante con el objeto de que verifique conjuntamente con el servidor público designado por **"Telecomm"** la correcta ejecución de los servicios.

"Telecomm", a través del servidor público que para el efecto designe, tendrá en todo tiempo el derecho de verificar que la ejecución de los servicios objeto del presente contrato, se ajuste a las especificaciones, lugares de realización, programa, fechas y/o plazos de la prestación de los servicios, términos de referencia y demás condiciones que

al efecto se detallan en los "anexos" indicados en la **cláusula Segunda** de este contrato, y dará por escrito a "El Proveedor" las instrucciones que estime pertinentes en relación con dicha ejecución; asimismo, "Telecomm" podrá realizar la inspección de todas las refacciones, partes y accesorios que, en su caso, deban utilizarse en la ejecución de los servicios objeto de este instrumento.

"Telecomm" designa al servidor público y "El Proveedor" designa al personal a su cargo, para administrar y verificar el debido cumplimiento del presente contrato, a los siguientes:

Para efectos	Por "Telecomm"	Por "El Proveedor"
De administrar y verificar el cumplimiento del contrato.	Nombre: Gral. José Enrique Ortega Iniestra. Cargo: Subdirector de Diseño y Operación de Sistemas de Protección. Domicilio: Eje Central Lázaro Cárdenas 567, Piso 4 Ala Norte, Colonia Narvarte, México, Distrito Federal. Teléfono: 5090-1100 ext. 4234	Nombre: Enrique Luna Cruz Domicilio: Oriente 182, número 88, colonia Moctezuma, 2da. Sección, Delegación Venustiano Carranza, C.P. 15530, México, Distrito Federal. Teléfono: 19996512

"Telecomm" podrá nombrar sustituto del servidor público designado a través de su Director de Finanzas y Administración y "El Proveedor" podrá nombrar sustituto de la persona designada a través de su representante legal, dando aviso a la otra parte por escrito con quince días naturales de anticipación, quienes deberán mantener los registros necesarios de las actividades realizadas con motivo de la ejecución de los servicios objeto del presente contrato.

Así mismo, "Telecomm" y "El Proveedor" designan de su parte a la persona antes indicada, para recibir notificaciones relacionadas con el presente contrato.

Cualquier notificación, solicitud o comunicado que deba ser entregado o elaborado de acuerdo a lo dispuesto en este contrato y sus anexos, se formulará por escrito, y se considerarán efectivos únicamente si son entregados en forma personal o por transmisión electrónica, y en caso siempre y cuando sean debidamente entregados los originales al día siguiente de su transmisión, ambos casos con acuse de recibido por la persona autorizada, en horas de oficina a las personas y en los domicilios que se consignan en las declaraciones correspondientes de ambas partes.

Novena. Responsabilidades de "El Proveedor".

Durante la vigencia del presente contrato y/o hasta que se realicen, en su caso, la totalidad de los servicios objeto del mismo, "El Proveedor" se obliga a:

- Que la prestación de los servicios objeto del presente contrato se realice con estricto apego a las especificaciones, lugares de realización, programa, fechas y/o plazos de prestación de los servicios, términos de referencia y demás condiciones que al efecto se detallan en los anexos que forman parte integral del mismo;
- Ejecutar los servicios contratados empleando su máximo esfuerzo, experiencia, organización y personal especializado, y que la prestación de dichos servicios

sea de la mejor calidad;

- c) Entregar a **"Telecomm"** el (los) reporte(s) y/o la información de los servicios objeto del presente instrumento que hayan sido realizados durante el periodo del informe;
- d) Responder, en cualquier caso, de la deficiente calidad de los servicios objeto de este contrato; de los defectos y vicios ocultos de los bienes que en su caso utilice para la realización de los mismos, así como de asumir cualquier responsabilidad en que hubiere incurrido, en los términos señalados en este contrato de conformidad con lo previsto por el segundo párrafo del artículo 53 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público;
- e) Hacer efectivas, en los términos pactados, las garantías establecidas en la cláusula Séptima del presente contrato, dentro de los cinco días naturales siguientes a la fecha en que le comunique la realización del acto o hecho que de lugar a su exigibilidad, incluso durante el plazo máximo de garantía que se haya establecido a partir de que concluya la vigencia del presente contrato y sus prórrogas y/o ampliaciones, en su caso;
- f) Proporcionar a **"Telecomm"** y/o a las dependencias o entidades que tengan que intervenir, los datos necesarios para la inspección de los servicios objeto del presente contrato.

En relación con la ejecución de los servicios objeto de este contrato, las partes convienen que **"Telecomm"** tendrá la facultad para juzgar acerca de la calidad técnica de los mismos y el cumplimiento de las especificaciones establecidas en los anexos, y que de ser el caso rechazará por escrito y con razones técnicamente fundadas los servicios que no estén conforme a lo estipulado en este documento, notificándolo a **"El Proveedor"**, para lo cual la persona facultada para girar instrucciones relacionadas con las fallas de calidad de los servicios objeto del presente contrato, o incumplimiento de las especificaciones establecidas en los anexos del mismo, por parte de **"Telecomm"** es: el **Subdirector de Diseño y Operación de Sistemas de Protección y/o quien lo sustituya en el cargo.**

En tal supuesto **"El Proveedor"** deberá realizar las modificaciones o reposiciones necesarias, dentro de un plazo que no excederá de cinco días naturales contados a partir de la notificación correspondiente, sin que tenga derecho a retribución alguna por concepto de dichas modificaciones o reposiciones.

Si **"El Proveedor"** no atendiere los requerimientos de **"Telecomm"**, éste último podrá elegir libremente entre: retener las cantidades pendientes por pagar; hacer efectiva la garantía de cumplimiento del contrato, en su caso; o ejercitar las acciones correspondientes por daños y perjuicios derivados del incumplimiento de las obligaciones contraídas para la prestación de los servicios contratados.

Si durante la vigencia del contrato o al término de ésta existieren responsabilidades a cargo de **"El Proveedor"**, sus importes se deducirán del saldo a su favor, pero si este último no fuera suficiente, **"Telecomm"**, en su caso, hará efectiva la garantía de cumplimiento de contrato que al efecto haya presentado **"El Proveedor"**.

Décima. Daños y Perjuicios.

Los daños y perjuicios que se causen a **"Telecomm"** y/o a terceros con motivo de la prestación de los servicios objeto de este contrato, por negligencia, inobservancia, impericia, dolo o mala fe de **"El Proveedor"**, o por mal uso que éste haga de las

instalaciones o bienes de **"Telecomm"** durante la prestación de los referidos servicios, serán de la responsabilidad directa de **"El Proveedor"**, el cual se obliga a resarcir a **"Telecomm"** de dichos daños o perjuicios, cubriendo los importes que al efecto se determinen.

Décima Primera. Cesión.

"El Proveedor" se obliga a no ceder en forma parcial ni total en favor de cualquier persona los derechos y obligaciones derivadas del presente contrato, a excepción de los derechos de cobro, en cuyo caso se deberá de contar con el consentimiento previo de **"Telecomm"**.

Décima Segunda. Impuestos.

Los impuestos que se generen por la prestación de los servicios objeto del presente contrato, se pagarán y enterarán por quien los cause, conforme a la Legislación Fiscal vigente.

Décima Tercera. Propiedad de la Información.

La información fuente proporcionada por **"Telecomm"**, así como la que resulte de la prestación del servicio objeto de este contrato, será en todo momento propiedad exclusiva de **"Telecomm"**, a excepción de los derechos de autor u otros derechos exclusivos; en razón de lo anterior **"El Proveedor"** se obliga a guardar total y absoluta reserva de la información que se le proporcione o a la que tenga acceso con motivo de los servicios objeto de este contrato, comprometiéndose a utilizar dicha información exclusivamente para los fines del mismo, por lo que, no podrá divulgarla en provecho propio o de terceros.

"El Proveedor" deberá proporcionar a la Secretaría de la Función Pública y al Órgano Interno de Control en **"Telecomm"**, la información y/o documentación relacionada con el presente contrato, que en su momento se le requiera con motivo de las auditorías, visitas o inspecciones que practiquen.

Décima Cuarta. Lugar de Prestación del Servicio.

Los servicios objeto de este contrato se prestarán en las instalaciones de **"El Proveedor"** y recogiendo y entregando los extintores en las instalaciones de **"Telecomm"** con estricto apego a las especificaciones, programa, fechas y/o plazos de prestación de los servicios, términos de referencia y demás condiciones descritas en el anexo técnico.

Décima Quinta. Prórrogas.

Las partes acuerdan que conforme a lo dispuesto en el artículo 91 párrafos segundo y tercero del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, el presente contrato únicamente se podrá prorrogar en caso de presentarse caso fortuito, causa de fuerza mayor, o cuando por alguna causa imputable a **"Telecomm"** la prestación de los servicios objeto de este contrato no pueda realizarse en la fecha o plazo pactado para ello.

Para los efectos de proceder a la modificación del presente contrato en vía de prórroga, **"El Proveedor"** deberá presentar a **"Telecomm"** la solicitud por escrito que corresponda, en el caso de que dicha solicitud se funde en caso fortuito o causa de fuerza mayor, en la que se hará constar el caso concreto acompañándose de los medios de prueba pertinentes; una vez que **"Telecomm"** reciba la solicitud aludida, se procederá a la revisión de la

misma y dentro de un plazo que no exceda de tres días hábiles procederá a determinar la procedencia o improcedencia de la misma.

En el supuesto de que la solicitud de prórroga se fundamente en causa imputable a **"Telecomm"**, no se requerirá la previa solicitud de **"El Proveedor"**.

En cualquiera de los supuestos a que se hace alusión en los párrafos inmediatos anteriores se deberá formalizar el convenio modificatorio correspondiente, en el que se hará constar la nueva fecha o plazo pactados en vía de prórroga para la prestación de los servicios objeto de este contrato, conviniéndose que en estos mismos supuestos no habrá lugar a la aplicación de penas convencionales por atraso en el cumplimiento de las fechas o plazos pactados originalmente.

Décima Sexta. Modificaciones al Contrato.

Las modificaciones que por razones fundadas pudieran realizarse al presente contrato, incluidas las adecuaciones por incremento en la cantidad de los servicios objeto del mismo, deberán constar por escrito en atención a lo dispuesto en el artículo 52 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público.

En el caso de que se incremente la cantidad de los servicios a ejecutar **"Telecomm"** notificará a **"El Proveedor"** dicho incremento en forma desglosada, detallando las especificaciones correspondientes; observándose que el monto total de las modificaciones no rebase, en conjunto, el veinte por ciento del monto o cantidad de los conceptos y volúmenes establecidos originalmente en el presente contrato y el precio de los servicios sea igual al pactado originalmente.

En su caso se formalizarán los convenios modificatorios correspondientes, debiendo **"El Proveedor"** comprometerse expresamente a entregar dentro de los diez días naturales siguientes a la formalización del convenio respectivo, la modificación respectiva de la garantía de cumplimiento por dicha modificación, lo cual deberá estipularse en el cuerpo de dicho convenio modificatorio, así como las fechas de la prestación del servicio para las cantidades adicionales.

Décima Séptima. Pena convencional.

De conformidad a lo dispuesto en el artículo 53 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, cuando por causas imputables a **"El Proveedor"** este no realice los servicios objeto del presente contrato en las fechas y/o plazos pactados que se establecen *ex profeso* en los anexos del presente instrumento, **"Telecomm"** le impondrá una pena convencional consistente en una cantidad igual al dos al millar aplicado al valor de los servicios que hayan sido prestados con atraso respecto de las fechas convenidas para ello, sin incluir el importe al valor agregado, por cada día natural de atraso.

Esta pena se estipula por el simple atraso en el cumplimiento de las fechas o plazos pactados para la prestación de los servicios contratados, no excederá del importe de la garantía a que alude la cláusula Sexta de este instrumento, y se determinará en función de los servicios no prestados oportunamente, salvo que por las características de los servicios entregados, éstos no puedan funcionar o ser utilizados por **"Telecomm"** por estar incompletos, en cuyo caso la pena convencional pactada se aplicará por el total de la garantía correspondiente.

Conforme a lo dispuesto en el artículo 96 del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, las partes convienen en que las penas convencionales a que se refieren los párrafos anteriores se aplicarán únicamente en los casos concretos que se establecen en el anexo técnico.

En términos de lo dispuesto en el penúltimo párrafo del artículo 54 de la Ley, en los casos en que un servicio o parte del mismo no es efectuado y la pena convencional por atraso, rebase el monto de la pena establecida de manera proporcional respecto de la parte no realizada en las fechas pactadas, "Telecomm", previa notificación al proveedor respectivo, sin rescindir el contrato correspondiente, podrá modificarlo, cancelando los servicios no realizados de que se trate, o bien parte de los mismos, aplicando al proveedor una sanción por cancelación, equivalente a la pena convencional por atraso máxima que correspondería en el caso de que los servicios hubieran sido entregados en fechas posteriores a la pactada para la entrega, siempre y cuando la suma total del monto de las cancelaciones no rebase el cinco por ciento del importe total del contrato. En el supuesto de que sea rescindido el contrato, no procederá la contabilización de dicha sanción al hacer efectiva la garantía de cumplimiento.

Décima Octava. Procedimiento para la aplicación de la pena convencional.

El área designada por "Telecomm" para los efectos de **administrar y verificar** el presente contrato, con base en los documentos comprobatorios correspondientes, elaborará el o los informes sobre el o los atrasos en que hubiere incurrido "El Proveedor" en la prestación de los servicios contratados, respecto de las fechas o plazos pactados para tal efecto. Una vez determinado el atraso, dicha área lo comunicará a la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios Generales, la cual lo notificará por escrito a "El Proveedor" para que en el plazo de cinco días naturales contados a partir de la fecha de tal notificación, manifieste lo que a su derecho convenga.

Si transcurrido el plazo en mención "El Proveedor" no hace manifestación alguna en su defensa, o si después de analizar las razones aducidas por éste, "Telecomm" estima que las mismas no son pertinentes, se procederá a la cuantificación de la pena convencional correspondiente, haciéndolo del conocimiento de "El Proveedor", para los efectos de su pago, acordándose por las partes que dichas penas podrán hacerse efectivas con cargo al importe de los servicios realizados pendientes de pago, y/o mediante la ejecución de la garantía de cumplimiento de contrato otorgada; en el entendido de que en el supuesto de que sea rescindido el contrato, no procederá el cobro de dichas penas.

Asimismo las partes convienen que el pago de los servicios objeto del presente contrato quedará condicionado, proporcionalmente, al pago que "El Proveedor" deba efectuar en concepto de penas convencionales por atraso en las fechas o plazos pactados para la prestación de los servicios objeto de este contrato.

Décima Novena. Terminación anticipada.

"Telecomm" podrá dar por terminado anticipadamente el presente contrato en cualquier momento, sin responsabilidad alguna, por razones de interés general, o cuando por causas justificadas se extinga la necesidad de requerir los servicios originalmente contratados, y se demuestre que de continuar con el cumplimiento de las obligaciones pactadas, se ocasionaría algún daño o perjuicio a "Telecomm" o al Estado, o cuando se determine la nulidad total o parcial de los actos que dieron origen al contrato, con motivo de la resolución de una inconformidad emitida por la Secretaría de la Función Pública.

Para efectos de lo anterior, se emitirá un dictamen debidamente fundado y motivado, dando aviso a **"El Proveedor"**, por escrito con quince días naturales de anticipación.

En caso de que **"Telecomm"** decida terminar anticipadamente el presente contrato, reembolsará a **"El Proveedor"** los gastos no recuperables en que haya incurrido, siempre que éstos sean razonables, estén debidamente comprobados y se relacionen directamente con este contrato.

Vigésima. Rescisión administrativa.

"Telecomm" podrá rescindir administrativamente el presente contrato, sin necesidad de declaración judicial, cuando **"El Proveedor"** incurra en una o varias de las causas que a continuación se enumeran:

1. Porque no otorgue en tiempo y forma la fianza a que se refiere la cláusula Sexta, del presente instrumento contractual.
2. Si por causa imputable a él no inicia en la fecha convenida la prestación de los servicios objeto de este contrato, o suspenda injustificadamente, de manera total o parcial, la ejecución de los mismos.
3. Por prestar los servicios deficientemente; o por no apegarse a lo estipulado en el presente contrato y sus anexos; o porque sin motivo justificado no atienda las instrucciones que **"Telecomm"** le indique en términos de lo establecido en la cláusula novena de este instrumento contractual.
4. Si no brinda a **"Telecomm"** y/o a las dependencias que tengan que intervenir, los datos necesarios para la inspección de los servicios objeto del presente contrato.
5. Si se comprueba que la manifestación a que se refiere la declaración II.7 se realizó con falsedad, o bien resulta falsa la información proporcionada en su propuesta de servicios.
6. En el caso de que alguna autoridad competente lo declare en concurso mercantil, o en quiebra, suspensión de pagos, concurso de acreedores o cualquier otra figura análoga, o bien se encuentre en cualquier otra situación que afecte a su patrimonio en forma tal que le impida cumplir con las obligaciones contraídas en virtud de este contrato.
7. Porque transmita, total o parcialmente, los derechos y obligaciones derivados de este contrato.
8. Porque incurra en la causal de rescisión prevista en la cláusula Vigésima Segunda de este instrumento contractual.
9. Cuando se agote el monto máximo de aplicación de penas convencionales por atraso en el cumplimiento de las fechas o plazos pactados ex profeso para la prestación de los servicios objeto de este contrato, y persista dicho atraso.
10. Porque incumpla cualquiera de las obligaciones consignadas a su cargo en este contrato, siempre que dicho incumplimiento no se derive del atraso en las fechas pactadas para la ejecución de los servicios objeto de este instrumento; o por el incumplimiento de las disposiciones de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público y su Reglamento.

La rescisión administrativa a que alude esta cláusula podrá iniciarse, durante la vigencia del contrato, en cualquier momento posterior al incumplimiento.

En términos de lo dispuesto por el artículo 81 fracción II, del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, en caso de rescisión del presente contrato la aplicación de la garantía de cumplimiento se hará efectiva por el monto total de la obligación garantizada, salvo que en los contratos se haya estipulado su divisibilidad. En caso que por las características de los servicios entregados, éstos no puedan funcionar o ser utilizados por la dependencia o entidad por estar incompletos, la garantía se hará siempre efectiva por el monto total de la obligación garantizada.

Vigésima Primera. Procedimiento de rescisión.

Si “Telecomm” considera que “El Proveedor” ha incurrido en alguna de las causas de rescisión consignadas en la cláusula que antecede, o en su caso se hubiere agotado el monto límite de aplicación de penas convencionales, lo comunicará por escrito a éste para que en un término de 5 (cinco) días hábiles exponga lo que a su derecho convenga respecto del incumplimiento de su obligación y aporte en su caso las pruebas que estime convenientes; si transcurrido el término en mención “El Proveedor” no hace manifestación alguna en su defensa, o si después de analizar las razones aducidas por éste, “Telecomm” estima que las mismas no son pertinentes, en un término de 15 (quince) días hábiles dictará la resolución que en derecho proceda, de conformidad a lo dispuesto en el artículo 54 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público.

Concluido el procedimiento de rescisión, se formulará el finiquito correspondiente, dentro de los veinte días naturales siguientes a la fecha en que se notifique la rescisión, a efecto de hacer constar los pagos que deban efectuarse y demás circunstancias del caso. Al efecto deberá considerarse lo dispuesto en artículo 99 y en el inciso b), de la fracción III del Artículo 103 del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, ello sin perjuicio de lo dispuesto en la fracción III del Artículo 60, de la referida Ley.

Si previamente a la determinación de dar por rescindido el presente contrato se prestaran los servicios conforme al mismo, el procedimiento de rescisión iniciado quedará sin efecto, previa aceptación y verificación de “Telecomm” de que continúa vigente la necesidad de los mismos y que se hayan aplicado, en su caso, las penas convencionales correspondientes.

En términos de lo dispuesto en los artículos 54, fracción III, segundo párrafo, de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, y 98, tercer párrafo, Reglamento de la propia Ley “Telecomm” podrá suspender el trámite del procedimiento de rescisión, cuando se hubiere iniciado un procedimiento de conciliación respecto del contrato materia de la rescisión.

En el supuesto de que se determine no dar por rescindido el contrato, “Telecomm” establecerá con “El Proveedor” otro plazo que le permita subsanar el incumplimiento que hubiere motivado el inicio del procedimiento.

Vigésima Segunda. Derechos de propiedad intelectual.

“El Proveedor” asume cualquier tipo de responsabilidad por las violaciones que en materia de derechos de propiedad intelectual (marcas, patentes y derechos de autor), se

ocasionen por la ejecución total o parcial de los servicios descritos en la cláusula Primera de este contrato.

En caso de litigio como consecuencia de lo anterior, **"El Proveedor"** garantiza la continuidad de los servicios materia del presente contrato, obligándose a subsanar en su totalidad la o las referidas violaciones; en razón de lo anterior, si durante la vigencia de este contrato o con posterioridad a ella, se presentara alguna reclamación a **"Telecomm"** con ese motivo, **"El Proveedor"** conviene expresamente en pagar cualquier importe que de ello se derive y sacar en paz y a salvo a **"Telecomm"** de tales reclamaciones.

En caso de que lo anterior no fuese posible, **"Telecomm"** podrá rescindir el presente contrato aplicando el procedimiento establecido en la cláusula Vigésima Primera del presente instrumento.

Vigésima Tercera. Caso fortuito o fuerza mayor.

Ninguna de las partes en este contrato, será responsable por el retraso en el cumplimiento de sus obligaciones debido a caso fortuito o fuerza mayor.

Se entiende por caso fortuito, a la presentación de un suceso inesperado, sorpresivo, que se produce casual o inopinadamente, o que hubiera sido muy difícil de prever en la medida que no se cuenta con experiencias previas o consistentes de la probabilidad o riesgo de que ocurra un siniestro. Se entiende por fuerza mayor, la ocurrencia de un suceso inevitable, aunque previsible o relativamente previsible -como un huracán o terremoto- de carácter extraordinario. Consecuentemente, los factores importantes a considerar son la inevitabilidad del hecho dañoso y la consecuente falta de culpa cuando el hecho es ajeno al responsable, o exterior al vicio o riesgo de la cosa; esto es, lo decisivo consiste en analizar si el daño puede considerarse imprevisible o, pudiendo preverse es inevitable.

En los términos del artículo 55 Bis de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, cuando en la prestación del servicio objeto del presente contrato se presente caso fortuito o de fuerza mayor, **"Telecomm"**, bajo su responsabilidad, podrá suspender la prestación del servicio, en cuyo caso únicamente se pagarán aquellos servicios que hubiesen sido efectivamente prestados.

En cualquiera de los casos previstos en el mencionado artículo, en su caso se pactará por las partes el plazo de suspensión, a cuyo término podrá iniciarse, de ser procedente el procedimiento de terminación anticipada de este contrato.

Quando la suspensión obedezca a causas imputables a **"Telecomm"**, éste pagará a **"El Proveedor"** los gastos no recuperables durante el tiempo que dure la misma, siempre y cuando se compruebe fehacientemente que fueron efectivamente erogados en relación al presente contrato y como consecuencia directa de la suspensión referida; pactándose asimismo que para efectos del pago correspondiente se estará a los plazos que establezca la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público.

Vigésima Cuarta. Relaciones laborales.

"El Proveedor", como empresario y patrón del personal que ocupe con motivo de la prestación de los servicios objeto de este contrato, conviene expresamente en que es el único responsable de las obligaciones laborales y de seguridad social que surjan de las relaciones existentes con su personal, tales como salarios, indemnizaciones y riesgos profesionales o de cualquier otra obligación o por la prestación de servicios que derive de las citadas actividades según sea el caso, y también será el único responsable de las

obligaciones derivadas de las disposiciones legales y demás ordenamientos en materia de trabajo y seguridad social, siendo enunciativas, más no limitativas.

Consecuentemente en ningún caso y por ningún concepto podrá considerarse a "Telecomm" como patrón directo o sustituto del personal de "El Proveedor", por lo que éste asume cualquier tipo de responsabilidad que con motivo de la realización de los servicios objeto de este contrato pudiera derivarse de su relación laboral con el personal que los ejecuta, relevando de toda responsabilidad obrero-patronal a "Telecomm"; en tal virtud, "El Proveedor" se hace responsable de todas las reclamaciones individuales o colectivas que por cualquier razón puedan presentar sus trabajadores, así como las sanciones que pudieran imponerles las autoridades administrativas o judiciales del trabajo, sacando a "Telecomm" en paz y a salvo frente a toda reclamación, demanda, litigio o sanción que su personal o cualquier autoridad pretendiese fincar o entablar en su perjuicio a consecuencia de la citada relación laboral.

Vigésima Quinta. Ley aplicable.

Para la interpretación y cumplimiento del presente contrato, las partes se obligan a sujetarse estrictamente para la prestación de los servicios objeto del mismo, a todas y cada una de las cláusulas y anexos que lo integran; a los términos, lineamientos, procedimientos y requisitos que establece la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, y su Reglamento; a las disposiciones administrativas aplicables en la materia, así como a lo establecido en la solicitud de cotización.

En caso de discrepancia entre lo estipulado en el presente contrato y la solicitud de cotización, prevalecerá lo establecido en la solicitud de cotización.

Vigésima Sexta. Jurisdicción.

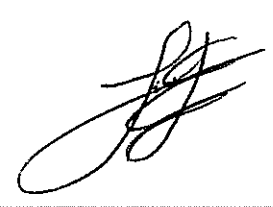
Para la interpretación, y cumplimiento del presente contrato, en caso de controversia, las partes se someten a la jurisdicción y competencia de los Tribunales Federales de la Ciudad de México, renunciando a la que pudiere corresponderles en razón de su domicilio presente o futuro o por cualquier otra causa.

Enteradas las partes del contenido y fuerza legal del presente contrato, lo firman en tres tantos, en la Ciudad de México, Distrito Federal, a los 02 días del mes de diciembre de dos mil trece.

Por "Telecomm"

Por "El Proveedor"


Lic. Alfonso Ángel Hernández Bocanegra.
Director de Finanzas y Administración.


C. Enrique Luna Cruz.
Apoderado Legal.

1. The first part of the paper is devoted to a discussion of the

theoretical background of the problem. It is shown that the

problem is closely related to the problem of the existence of a

solution of the boundary value problem for the Laplace equation.

2. The second part of the paper is devoted to a discussion of the

problem of the existence of a solution of the boundary value problem for the Laplace equation.

3. The third part of the paper is devoted to a discussion of the

problem of the existence of a solution of the boundary value problem for the Laplace equation.

4. The fourth part of the paper is devoted to a discussion of the

problem of the existence of a solution of the boundary value problem for the Laplace equation.

5. The fifth part of the paper is devoted to a discussion of the

problem of the existence of a solution of the boundary value problem for the Laplace equation.



DIRECCIÓN DE LA UNIDAD ESTRATEGICA DE INTELIGENCIA
SUBDIRECCIÓN DE DISEÑO Y OPERACIÓN DE SISTEMAS DE PROTECCIÓN
COORDINACIÓN PROTECCIÓN CIVIL DE TELECOMM

ANEXO TÉCNICO

El presente documento tiene por objeto establecer las condiciones de contratación del servicio **mantenimiento y recarga de extintores** propiedad de Telecomm para el ejercicio fiscal 2013.

1. Relación de bienes a lo que se les dará servicio de mantenimiento y recarga.

CANTIDAD	CENTRO DE TRABAJO / DESCRIPCIÓN	CAPACIDAD
	TORRE CENTRAL DE TELECOMUNICACIONES EJE CENTRAL LÁZARO CÁRDENAS No. 567, COL. NARVARTE, DEL BENITO JUÁREZ, C.P. 03020, MÉXICO, DISTRITO FEDERAL.	
90	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
184	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
26	EXTINTOR DE P.Q.S.	4.5 KG
1	EXTINTOR DE P.Q.S.	2.5 KG
7	EXTINTOR DE P.Q.S.	1 KG
8	EXTINTOR DE CO ₂	6 KG
2	EXTINTOR DE CO ₂	4.5 KG
9	EXTINTOR DE CO ₂	2.5 KG
	CONTEL AV. DE LAS TELECOMUNICACIONES S/N, COL. LEYES DE REFORMA, DEL. IZTAPALAPA, C.P. 09300, MÉXICO, DISTRITO FEDERAL.	
85	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
109	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
14	EXTINTOR DE P.Q.S.	4.5 KG
1	EXTINTOR DE P.Q.S.	2.5 KG
7	EXTINTOR DE CO ₂	6 KG
4	EXTINTOR DE CO ₂	4.5 KG
1	EXTINTOR DE H ₂ O	10 KG
	CTO AV. DE LAS TELECOMUNICACIONES S/N, COL. LEYES DE REFORMA, DEL. IZTAPALAPA, C.P. 09300, MÉXICO, DISTRITO FEDERAL.	
67	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
5	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
1	EXTINTOR DE P.Q.S.	4.5 KG
21	EXTINTOR DE CO ₂	9 KG
18	EXTINTOR DE CO ₂	6 KG
6	EXTINTOR DE CO ₂	2.5 KG
1	EXTINTOR DE CO ₂	1 KG

CANTIDAD	CENTRO DE TRABAJO / DESCRIPCIÓN	CAPACIDAD
	TULANCINGO CARRETERA MÉXICO, TUXPAN KM. 132 TULANCINGO HIDALGO, COLONIA LAS CRUCES CÓDIGO POSTAL 43600	
53	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
25	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
25	EXTINTOR DE CO ₂	6 KG
	OFICINAS TELEGRÁFICAS EN EL D.F. LOS EQUIPOS SE CONCENTRARÁN EN CONTEL	
174	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
9	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
8	EXTINTOR DE P.Q.S.	4.5 KG
	MUSEO TELEGRAFO LOS EQUIPOS SE CONCENTRARÁN EN LA TORRE CENTRAL DE TELECOMUNICACIONES DE MÉXICO	
8	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
11	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
	ARCHIVO TLAPAN LOS EQUIPOS SE CONCENTRARÁN EN LA TORRE CENTRAL DE TELECOMUNICACIONES DE MÉXICO	
5	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
	ARCHIVO MOCTEZUMA LOS EQUIPOS SE CONCENTRARÁN EN LA TORRE CENTRAL DE TELECOMUNICACIONES DE MÉXICO	
2	EXTINTOR DE P.Q.S.	9 KG
9	EXTINTOR DE P.Q.S.	6 KG
1	EXTINTOR DE P.Q.S.	1 KG

2. Condiciones del servicio.

- Los participantes deberán cotizar el 100% del servicio de mantenimiento y recarga, ya que Telecomm adjudicará a un solo prestador el total relacionado en el cuadro que antecede.
- A partir de la formalización del contrato, Telecomm en cualquier momento durante la vigencia de la garantía del servicio prestado, podrá mediante una **prueba al azar** verificar que el polvo que se utilizó en la recarga sea el mismo que el participante adjudicado presentó en su propuesta conforme a la norma aplicable. En caso de incumplimiento se hará acreedor a la aplicación de las sanciones correspondientes establecidas en el contrato.
- El prestador del servicio deberá dejar en calidad de préstamo, en cada centro de trabajo, por lo menos la mitad del número de extintores que se lleve para su recarga, ya que los inmuebles no pueden quedarse desprotegidos.
- El prestador del servicio deberá presentar a Telecomm por escrito el **procedimiento de mantenimiento y recarga** que se aplicará a cada tipo de extintor (agua, bióxido de carbono y polvo



químico seco), considerando el equipo y herramientas a utilizar de acuerdo a la normatividad vigente.

- e. El proveedor del servicio deberá acreditar que cumple con la norma oficial mexicana NOM-154-SCFI-2005, mediante la exhibición del dictamen de cumplimiento expedido por la Asociación de Normalización y Certificación A.C.
- f. En caso de que la recarga se haga en sitio, el proveedor deberá realizar el **mantenimiento y recarga en apego al apartado 5.1. y 5.2, de la NOM 154 SCFI 2005**, teniendo que presentar previo al inicio del mismo el polvo químico seco tipo ABC certificado, en empaque cerrado y contar con talleres móviles.
- g. El proveedor que resulte ganador se encargará de **retirar los extintores de las distintas áreas del Organismo establecidas en el Punto No. 1 del presente Anexo Técnico**, conforme al programa de trabajo que deberá presentar en su propuesta, previo al inicio de las actividades, y los colocará en el mismo lugar de donde los retiró, por lo que deberá de identificarlos antes de su retiro. Para lo anterior, Telecomm ha nombrado al Lic. Hugo Antonio Espinosa Ramírez, como representante y será responsable de la entrega, recepción y correcta colocación de los equipos en cada instalación. El prestador del servicio dispondrá del personal suficiente para las maniobras.

3. Condiciones de pago.

- a. El pago es a los **20 días naturales** posteriores a la entrega de la factura, previa entrega de los bienes o prestación de los servicios a satisfacción de Telecomm, conforme a lo estipulado en el contrato.

4. Especificaciones técnicas del mantenimiento y recarga

- a. Mantenimiento preventivo
 - i. Desensamble de la válvula, limpieza e inspección general de sus componentes, incluyendo vástago, manerales, manómetro, manguera, reemplazando los componentes en mal estado por partes nuevas.
 - ii. Limpieza general interna y externa que proceda de acuerdo con la naturaleza y funcionamiento de los equipos (sopleteado interior del cilindro)
 - iii. Revisión de corrosión (prueba hidrostática).
 - iv. Prueba de hermeticidad a los extintores que así lo requieran.
 - v. Realizar prueba hidrostática a los extintores que la requieran, de acuerdo a la fecha de su última prueba. (anotada en el equipo), de acuerdo a lo señalado por la norma NOM-102-STPS-1994, NOM-103-STPS-1994.

- vi. Tratamiento antioxidante y pintura exterior a los equipos que así lo requieran.
- vii. Cambio de arosellos.
- viii. Etiquetado y colocación de seguro y sello de garantía, marchamo y alambre de cobre o material plástico para garantizar el extintor.
- ix. Informe y dictamen técnico por escrito del estado que guardan los equipos, al finalizar el servicio.
- x. Los extintores serán recargados de conformidad con lo establecido en las normas oficiales mexicanas, relativas a las condiciones de seguridad de extintores contra incendio, nom-104-stps-2001, nom-002-stps-2010 y nom-103-stps-1994, nom-154-scfi-2005
- xi. El polvo a utilizar será nuevo, normado y aprobado por la Dirección General de Normatividad de la Secretaría del Trabajo y Previsión Social, con una concentración del 75% de fosfato mono amónico equivalente en peróxido de fósforo 45.75% color vigente de acuerdo a la NOM-104-STPS-2001 Y/O modificaciones respecto al color y la NOM-002-STPS-2010, siendo obligatorio para el proveedor el presentar la factura que demuestre la adquisición del agente extintor que será aplicado a los extintores.
- xii. Se debe efectuar la prueba hidrostática a todos los extintores que no la tengan y que conforme a la normatividad aplicable sea procedente; marcando el año y fecha en que se hizo esta prueba, la cual debe ser repetitiva cada 5 años o antes, si muestran señales de corrosión, cada vez que desaparezca la contraseña inscrita que lo describe o bien cuando se vea golpeado el tanque.
- xiii. Cambio total de polvo químico y/o co2, según sea el caso.
- xiv. La recarga a los extintores se realizará con materiales, refacciones y sustancias químicas de la mejor calidad, según la normatividad aplicable en esta materia; asimismo, la limpieza de cilindros y lubricación de válvulas, vástagos, mangueras y manómetros, de acuerdo a la capacidad y características de cada equipo, deberán cumplir con las disposiciones y ordenamientos dispuestos en la norma oficial mexicana nom-154-SCFI-2005, equipos contra incendio, extintores, servicio de mantenimiento y recarga vigente.
- xv. Recarga con la cantidad nominal de polvo químico seco (PQS) o bióxido de carbono (CO2) de acuerdo a la normatividad marcada por la Secretaría de Trabajo y Previsión Social NOM-104-STPS-2001 Y NOM-002-STPS-2010, presurizar de acuerdo a la capacidad y contenido marcado en el extintor.

5. Aspectos logísticos

- a. Los extintores llevarán pegadas las instrucciones de operación, la etiqueta nemotécnica, las clases de fuego, los datos del proveedor, entre otras **informaciones adheribles al extintor**, conforme lo estipula la normatividad ya citada y las que correspondan. asimismo, la contraseña oficial de cumplimiento con la norma oficial mexicana NOM-154-SCFI-2005, conforme a lo establecido en la NOM-106-SCFI-2000.

- b. Al momento de su recepción, se realizará una prueba por cada tipo de extintor, lo que podrá ser de equipos distintos escogidos al azar (agua, bióxido de carbono y polvo químico seco). de conformidad a la tabla de especificaciones de descarga, alcance y tiempo dispuestas en la norma oficial mexicana NOM-154-SCFI-2005.

TIPO DE EXTINTOR	CAPACIDAD NOMINAL	PORCENTAJE MINIMO DE DESCARGA	ALCANCE MINIMO	TIEMPO OPTIMO DE FUNCIONAMIENTO
AGUA	HASTA 10 L	89	9,0 M	45 S
AGUA	HASTA 50 L	89	10,0 M	100 S
AGUA	MAYOR DE 50 L	89	10,0 M	150 S
PQS/ CO2	DE 0,750 HASTA 2,3 KG	85	1,5 M	8/10 S
PQS / CO2	DE 4,5 KG HASTA 27,2 KG	85	3,0 M	8/25 S
PQS / CO2	DE 34 KG HASTA 250 KG	85	3,0 M	30/60 S

- c. En el supuesto de que alguno de los equipos tenga una recarga defectuosa o no cumpla con las especificaciones de la norma oficial mexicana NOM-154-SCFI-2005 el prestador de servicios se compromete a entregarlo debidamente recargado en un término de 48 horas, sin costo alguno para Telecom.
- d. Los servicios y las refacciones utilizadas en los mismos, serán garantizados por un periodo mínimo de un año, siempre y cuando el sello no haya sido violado o el extintor haya sido descargado sin causa justificada, teniéndose en cuenta que pueden haber fallas en el transcurso de los mismos; si se trata de fallas técnicas la recarga será sin costo.

Por "El Proveedor"



C. Enrique Luna Cruz
Apoderado Legal

1000

(

(



ANEXO ECONOMICO

Fox Fire Systems, S. A. de C.V.

EQUIPOS CONTRA INCENDIO Y SEGURIDAD INDUSTRIAL

Oriente 182 No. 88 Col. Moctezuma 2a. Secc.

C. P. 15530 México, D. F. Del. V. Carranza

Teléfonos: 1999 6512 y 1999 6513

CONTRATO 097/2013

FOX FIRE SYSTEMS S.A. DE C.V.

Fox Fire Systems

SOMOS UNA EMPRESA VERIFICADA

REPORTE N° 2013 LLC

México, D.F., a 14 de Octubre de 2013.

ATN: GRAL. JOSE ENRIQUE ORTEGA INIESTRA

SUBDIRECTOR DE DISEÑO Y OPERACIÓN DE SISTEMAS DE PROTECCION

TELECOMUNICACIONES DE MEXICO

Sirva este conducto para enviarle un cordial saludo y al mismo tiempo, me permito poner a su consideración de
formidad con el anexo técnico, adjunto a la petición de oferta, la presente cotización de nuestro servicio de
recarga.

SERVICIO DE RECARGA Y MANTENIMIENTO

PART	DESCRIPCION	TIPO	CANTIDAD	UNIDAD	UNITARIO	IMPORTE
1	EXTINTOR DE 12.0 KG	PQS	2	PIEZA	\$ 360.00	\$ 720.00
2	EXTINTOR DE 9.0 KG	PQS	477	PIEZA	\$ 270.00	\$ 128,790.00
3	EXTINTOR DE 6.0 KG	PQS	352	PIEZA	\$ 180.00	\$ 63,360.00
4	EXTINTOR DE 4.5 KG	PQS	49	PIEZA	\$ 158.00	\$ 7,742.00
5	EXTINTOR DE 2.5 KG	PQS	2	PIEZA	\$ 82.00	\$ 164.00
6	EXTINTOR DE 1.0 KG	PQS	8	PIEZA	\$ 50.00	\$ 400.00
7	EXTINTOR DE 9.7 KG (20 Lb)	CO2	24	PIEZA	\$ 180.00	\$ 4,320.00
8	EXTINTOR DE 6.8 KG (15 Lb)	CO2	55	PIEZA	\$ 155.00	\$ 8,525.00
9	EXTINTOR DE 4.6 KG (10 Lb)	CO2	6	PIEZA	\$ 125.00	\$ 750.00
10	EXTINTOR DE 2.3 KG (5 Lb)	CO2	16	PIEZA	\$ 90.00	\$ 1,440.00
11	EXTINTOR DE 10 LITROS	AFFF	1	PIEZA	\$ 97.00	\$ 97.00
12	EXTINTOR DE 2.0 KG	HFC-236	5	PIEZA	\$ 1,404.00	\$ 7,020.00
			Total: 997		SUBTOTAL	\$ 223,328.00
					IVA	\$ 35,732.48
					TOTAL	\$ 259,060.48

• Servicio de RECARGA y MANTENIMIENTO: Este servicio consiste en: Recolección a domicilio de los equipos por parte de nuestras unidades, mediante una orden de trabajo y dejando como protección equipo de préstamo; cuando su equipo llega al taller, son revisados minuciosamente para conocer sus condiciones actuales; posteriormente, si éstos aún traen agente extinguidor, se descargan en una tolva especial, se les quita la válvula, se elimina todo residuo interior, se inspecciona interior y exteriormente, se carga nuevamente con agente extinguidor nuevo, se cambian empaques, se sella y coloca válvula, se inyecta presión, se prueba herméticamente, se limpia, se coloca manguera, se coloca sujetador de manguera y se etiqueta con las siguientes indicaciones: Tipo de servicio realizado, Fecha del servicio realizado (recarga, revisión o mantenimiento), detallando mes y año, razón social y domicilio de nuestra empresa, instrucciones de uso, tipo de agente químico que contiene y fecha de caducidad. Ya concluido el servicio, se realiza facturación y se programa para entregarlo en la dirección correspondiente, junto con su carta garantía, la cual avala el servicio realizado. En el caso de extintores de PQS incluye collarín.

100

100

100

100

(

100

100

(

100

100

100

100

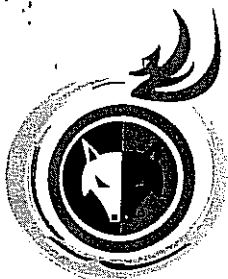
100

100

100

100

100



Fox Fire Systems, S. A. de C.V.

EQUIPOS CONTRA INCENDIO Y SEGURIDAD INDUSTRIAL

Oriente 182 No. 88 Col. Moctezuma 2a. Secc.

C. P. 15530 México, D. F. Delg. V. Carranza

Teléfonos: 1999 6512 y 1999 6513

HOJA -2-

Fox Fire Systems

- Todos nuestros productos y servicios, contemplan las normativas existentes y vigentes, supervisadas por las autoridades correspondientes, como son la Dirección General de Protección Civil del Distrito Federal, El Heroico Cuerpo de Bomberos de la Ciudad de México y la Secretaría del Trabajo y Previsión Social (STPS).

OBSERVACIONES IMPORTANTES:

- Se entrega carta garantía del servicio realizado de acuerdo a la NOM 154.
- Refacciones mayores NO ESTAN INCLUIDAS EN EL SERVICIO y se cobran en su factura
- Contamos con equipo de préstamo para proteger sus instalaciones.
- Nuestro Polvo Químico Seco, cumple con la NOM 104-STPS-1994.
- Todo nuestro equipo y servicio tiene 12 meses de garantía.
- Somos una empresa verificada por ANCE con Dictamen de Cumplimiento N° 10003USMR000012
- La prueba hidrostática y la pintura, NO ESTAN INCLUIDOS en el servicio de recarga, se realiza si el equipo lo requiere (OBLIGATORIO), o a petición del cliente y su costo se incluye en la factura.

REFACCIONES QUE SE COBRAN POR SEPARADO

PART.	CANT.	DESCRIPCION	P/UNITARIO
1	1	Válvula de 1"	\$ 74.00
2	1	Válvula de 3/4"	\$ 69.00
3	1	Manómetro	\$ 25.00
4	1	Tubo sifón para extintor de 1 a 12 Kgs	\$ 20.00
5	1	Tubo Sifón para Unidad Móvil	\$ 40.00
6	1	Vástago	\$ 20.00
7	1	Empaques	\$ 5.00
8	1	Manguera para extintor de PQS portátil	\$ 28.00
9	1	Manguera para Unidad Móvil de PQS	\$ 220.00
10	1	Manguera para extintor de CO2 económica	\$ 300.00
11	1	Fajilla plástica para PQS	\$ 15.00
12	1	Soporte de pared	\$ 15.00
13	1	Soporte Total	\$ 30.00
14	1	Abrazadera para extintor de 1.0 y 2.5 Kgs	\$ 15.00
15	1	Resorte	\$ 4.50
16	1	Pintura para extintor portátil de 1.0 a 12 Kgs	\$ 35.00
17	1	Pintura para unidad móvil de 35 a 70 Kgs	\$ 120.00
18	1	Prueba hidrostática para cilindro de PQS	\$ 45.00
19	1	Prueba hidrostática para CO2	\$ 450.00

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000



Fox Fire Systems, S. A. de C.V.

EQUIPOS CONTRA INCENDIO Y SEGURIDAD INDUSTRIAL

Oriente 182 No. 88 Col. Motezuma 2a. Secc.

C. P. 15530 México, D. F. Delg. V. Carranza

Teléfonos: 1999 6512 y 1999 6513

HOJA -3-

Fox Fire Systems

CONDICIONES DE ENTREGA:

TIEMPO DE ENTREGA:

HORARIO DE ENTREGA:

VIGENCIA DE COTIZACION:

FORMA DE PAGO:

ENTREGA:

DE ACUERDO A CALENDARIO PREVIAMENTE AUTORIZADO

LUNES A VIERNES DE 9:00 A 17:00 HRS

45 DIAS NATURALES

TRANSFERENCIA BANCARIA (20 DIAS NATURALES,

POSTERIOR A LA ENTREGA DE LA FACTURA)


LA RECOLECCION Y ENTREGA DE EQUIPO SE HARA EN

LOS DOMICILIOS SEÑALADOS EN EL ANEXO TECNICO

Atentamente


ENRIQUE LUNA CRUZ
APODERADO LEGAL

Por "El Proveedor"


C. Enrique Luna Cruz
Apoderado Legal

(

(